

# A E N O

Activarea dispozitivelor în aplicația mobilă AENO

Versiunea 1.1.0  
Octombrie 2022

# A E N O

A.	INSTALAREA APLICAȚIEI MOBILE AENO ȘI CONECTAREA LA CONTUL DVS.....	3
A.1	Înregistrarea unui cont nou.....	3
A.2	Conectarea la un cont existent.....	5
A.3	Meniul aplicației .....	5
A.3.1	Fila "Casă" .....	5
A.3.2	Fila "Scripturi intelig." .....	6
A.3.3	Fila "Profil" .....	6
B.	CONECTAREA DISPOZITIVELOR LA APLICAȚIE.....	7
B.1	Purificator de aer AENO AAP0001S.....	7
B.1.1	Procesul de conectare .....	7
B.1.2	Panoul de control.....	10
B.2	Purificator de aer AENO AAP0002S.....	13
B.2.1	Procesul de conectare.....	13
B.2.2	Panoul de control.....	16
B.3	Robot aspirator AENO ARC0001S.....	19
B.3.1	Procesul de conectare .....	19
B.3.2	Panoul de control.....	21
B.4	Robot aspirator AENO ARC0002S/ARC0003S.....	22
B.4.1	Procesul de conectare .....	22
B.4.2	Panoul de control.....	25
B.5	Ceainicul electric inteligent AENO AEK0007S.....	26
B.5.1	Procesul de conectare .....	26
B.5.2	Panou de control .....	28
B.6	Încălzitor ecologic inteligent Premium AGH0001S-AGH0002S.....	28
B.6.1	Procesul de conectare .....	28
B.6.2	Panoul de control.....	32
B.6.2.1	Selectarea modului de control.....	32
B.6.2.1	Crearea unui orar pentru încălzitor.....	34
C.	SETĂRI SUPLIMENTARE .....	36
C.1	Meniul Setări avansate ale dispozitivului .....	36
C.2	Acces general.....	37
C.3	Crearea grupurilor .....	38
C.4	Îndepărtarea unui dispozitiv .....	39
D.	LUCRUL CU CASE ȘI SPAȚII.....	40
E.	CREAREA DE SCENARII. AUTOMATIZARE.....	41

Pentru a conecta dispozitivele în aplicația mobilă AENO, procedați pas cu pas prin următorii pași:

1. despachetați unitatea și conectați-o la sursa de alimentare;
2. instalați aplicația mobilă AENO pe smartphone-ul dumneavoastră. Conectați-vă la contul dumneavoastră;
3. stabiliți o conexiune cu dispozitivul în aplicație.

## A. Instalarea aplicației mobile AENO și conectarea la contul dvs

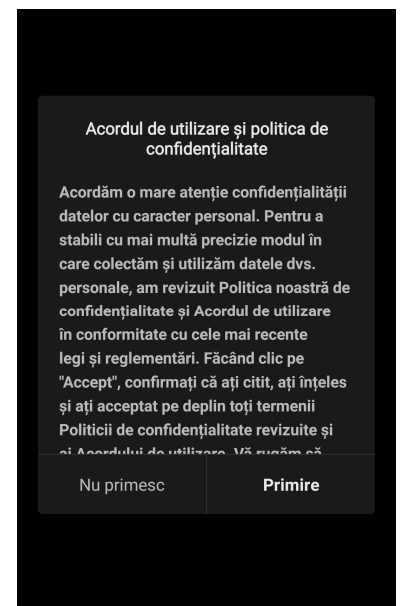
Conectați-vă smartphone-ul la internet și descărcați aplicația mobilă gratuită AENO de pe Google Play sau App Store\*.

Pentru a vă conecta la aplicație, înregistrați un cont nou (a se vedea punctul **A.1** de mai jos) sau conectați-vă la un cont existent (a se vedea punctul **A.2** de mai jos).



### A.1 Înregistrarea unui cont nou

Acceptați termenii Acordului de utilizare și ai Politicii de confidențialitate.



\* Google Play este o marcă comercială a Google Inc., App Store este o marcă comercială înregistrată a Apple Inc.

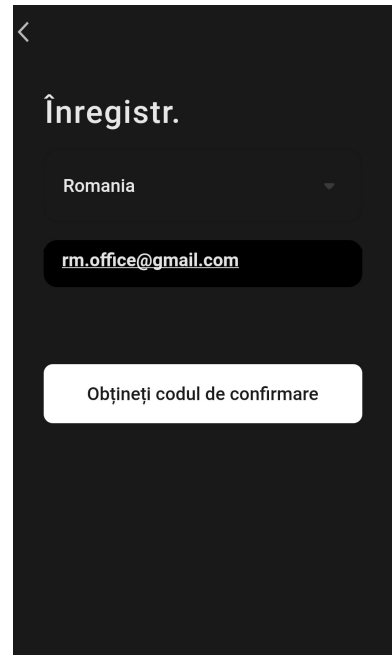
# A E N O

Completați datele de autorizare:

- selectați țara;
- introduceți adresa dvs. de e-mail.

Faceți clic pe butonul "Obțineți codul de confirmare".

Va fi generat și trimis prin e-mail la un e-mail cu un cod de confirmare a înregistrării.



Introduceți codul pe care l-ați primit prin e-mail în fereastra de înregistrare a aplicației mobile.

Dacă nu primiți un cod de confirmare în poștă, vă recomandăm să faceți următoarele lucruri:

- Asigurați-vă că ați introdus adresa de e-mail corectă.
- Dacă nu vedeți e-mailul cu codul de confirmare în căsuța dvs. de e-mail, verificați dosarul de spam.
- Dacă nu există niciun e-mail cu codul de confirmare, este posibil ca firewall-ul dvs. să fi blocat e-mailul. Încercați să înregistrați un cont cu o altă adresă de e-mail.

Dacă niciunul dintre cele de mai sus nu v-a ajutat, vă rugăm să contactați echipa noastră de asistență prin intermediul formularului de contact de pe **aeno.com**. Includeți adresa dvs. de e-mail și ora exactă la care ați încercat să vă înregistrați.

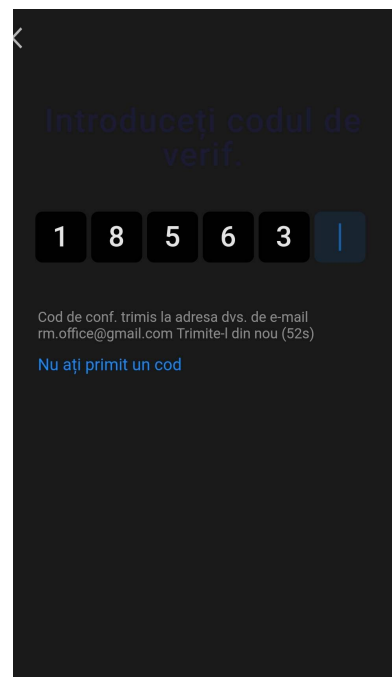
După ce ați introdus cu succes codul de confirmare, procedați după cum urmează:

- Setați o parolă (6–20 de caractere, inclusiv litere și numere).
- Apăsați butonul "Done".

Să vă dați consimțământul pentru accesarea datelor. Dacă nu faceți acest lucru, unele date referitoare la utilizarea produsului nu vor fi disponibile.

Să vă dați consimțământul pentru a primi notificări și aplicații promoționale. Dacă renunțați la această opțiune, nu veți mai primi notificări de la aplicație.

Apăsați butonul "Go to application".

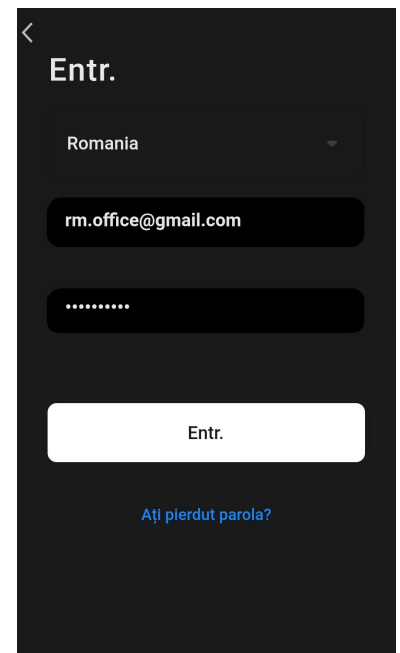


## A.2 Conectarea la un cont existent

- Alegeți o țară.
- Introduceți adresa dvs. de e-mail.
- Introduceți parola și apăsați butonul "Entr."

### NOTĂ

Dacă este necesar, vă puteți reseta parola făcând clic pe butonul "Ați pierdut parola?". Un e-mail va fi trimis la adresa de e-mail asociată contului cu instrucțiuni despre cum să vă schimbați parola.




## A.3 Meniul aplicației

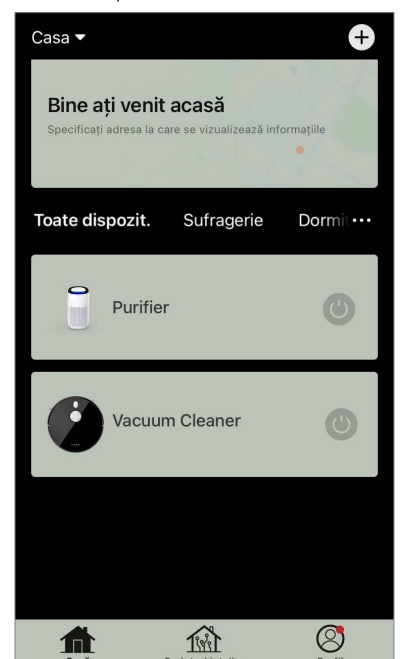
După ce v-ați conectat cu succes la aplicație, în partea de jos a ecranului vor fi disponibile butoane pentru a accesa filele "Casă", "Scripturi intelig." și "Profil".



### A.3.1 Fila "Casă"

În fila "Casă" sunt afișate unitățile și camerele. În această filă puteți:

- adăugați adresa casei;
- gestionați casele pe care le-ați creat (faceți clic pe numele casei din stânga sus a ecranului pentru a deschide meniul);
- comutați între camere (faceți clic pe fila cu numele camerei dorite);
- adăugați dispozitive (apăsați "+" în partea dreaptă sus a ecranului sau butonul "Adăugați dispozitiv" într-o filă în care nu a fost adăugat niciun dispozitiv);
- activați/dezactivați dispozitivele (faceți clic pe pictograma  de lângă imaginea dispozitivului);
- deschideți panoul de control al dispozitivului (faceți clic pe imaginea dispozitivului);



# A E N O

- vizualizarea datelor meteorologice (puteți face acest lucru introducând adresa casei atunci când o creați sau făcând clic pe linia "Introduceți adresa pentru a vizualiza informațiile" din partea de sus a ecranului);
- schimbați vizualizarea afișării dispozitivelor conectate într-o listă sau într-un tabel, navigați la gestionarea dispozitivelor și a camerelor (faceți clic pe pictograma "•••" din partea dreaptă a ecranului).

Alte opțiuni de gestionare a dispozitivelor sunt, de asemenea, disponibile în această filă.

## **A.3.2 Fila "Scripturi intelig."**

Fila "Scripturi intelig." este utilizată pentru a crea algoritmi de dispozitiv și pentru a automatiza pornirea acestora.

## **A.3.3 Fila "Profil"**

În fila "Profil", puteți accesa contul dvs. și setările acestuia, gestionarea casei și centrul de mesaje.

## B. Conectarea dispozitivelor la aplicație

Dispozitivele trebuie să fie conectate la o rețea Wi-Fi de 2,4 GHz. Frecvența de 5 GHz nu este acceptată de dispozitivele AENO.

Se recomandă să stați cât mai aproape de dispozitiv și de router în timpul conexiunii pentru a asigura un semnal Wi-Fi stabil.

### B.1 Purificator de aer AENO AAP0001S

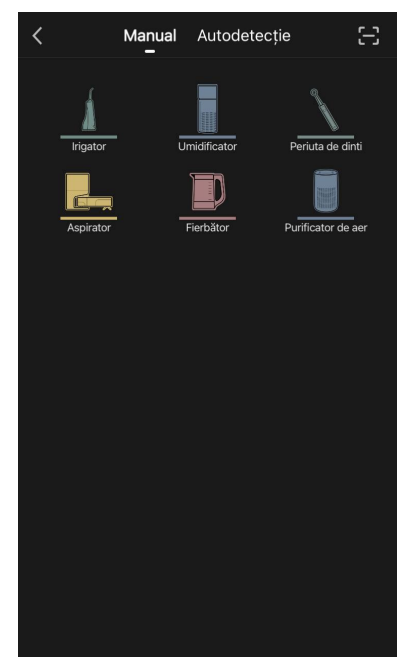
#### B.1.1 Procesul de conectare

La conectare, asigurați-vă că smartphone-ul nu se află la mai mult de 2 metri de purificatorul de aer AENO.

În secțiunea "Casă", faceți clic pe pictograma ⊕ din colțul din dreapta sus al ecranului sau pe butonul "Adăugați un dispoz." (butonul este disponibil dacă nu există niciun dispozitiv adăugat în aplicație).



În fereastra care se deschide, faceți clic pe pictograma "Purificator de aer".

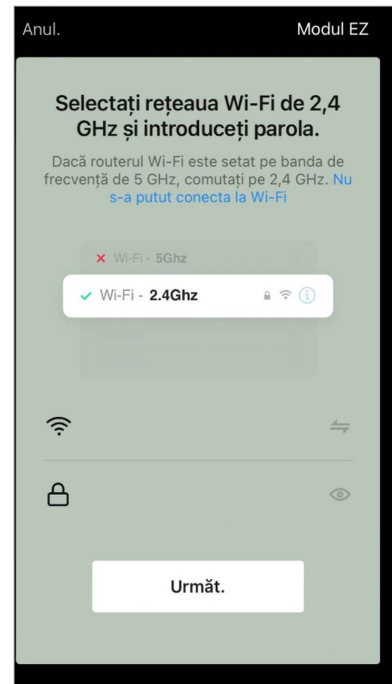


# A E N O

În fereastra următoare, introduceți numele rețelei Wi-Fi de 2,4 GHz și parola, dacă aceste câmpuri nu sunt completate automat. Apăsați "Următ."

## NOTĂ

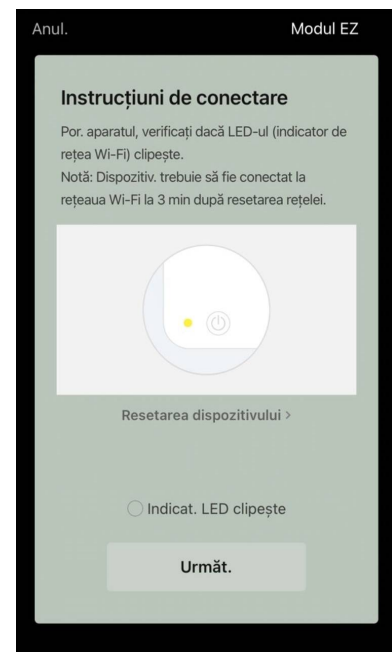
Dacă un sistem vă solicită să activați orice funcție de pe smartphone, urmați sfaturile oferite de acesta.



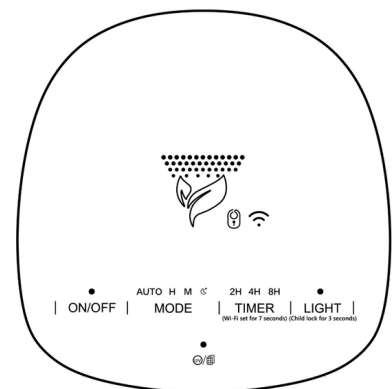
Asigurați-vă că este selectat modul EZ în colțul din dreapta sus.

## NOTĂ

Atunci când este activat modul EZ (easy mode), dispozitivul se conectează direct la routerul de acasă. Atunci când este activat modul AP (Access Point), dispozitivul creează un punct de acces care se conectează la smartphone-ul și la routerul de acasă.

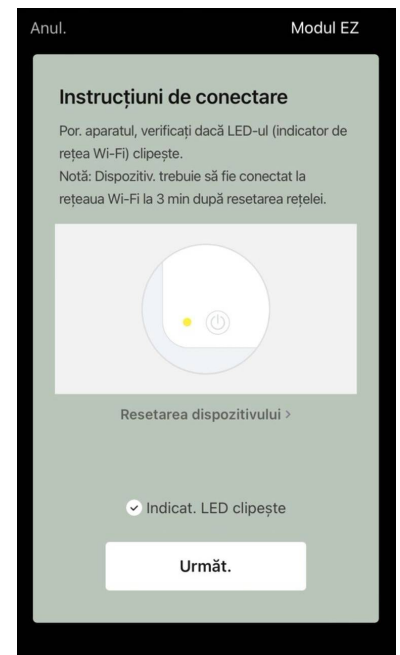


Inspectați panoul de control al filtrului de aer. În mod obișnuit, la prima pornire a dispozitivului, pictograma Wi-Fi de pe panoul de control al dispozitivului clipește. Dacă pictograma clipește, treceți la următorul punct din instrucțiuni. Dacă pictograma Wi-Fi nu clipește, apăsați și mențineți apăsat butonul TIMER timp de aproximativ 7 secunde până când începe să clipească.

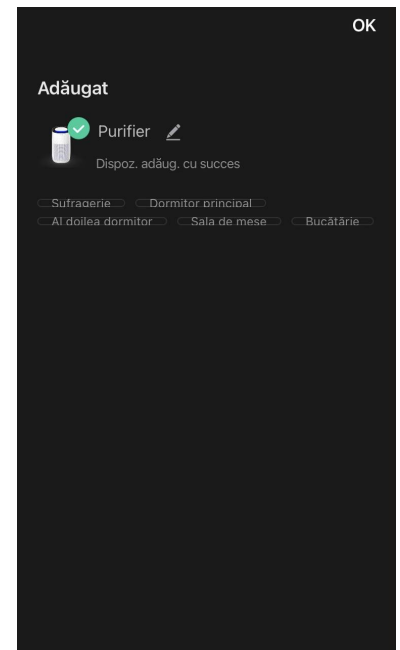




În ecranul "Instrucțiuni de conectare", bifați caseta "Indicat. LED clipește". Apăsați "Următ."



Așteptați până când apare mesajul "Adăugat". Apăsați butonul "OK" din colțul din dreapta sus al ecranului. Veți putea apoi să vă controlați dispozitivul din cadrul aplicației. Pentru informații despre scenariile de control de la distanță, consultați manualul complet la [aeno.com/documents](https://aeno.com/documents).



### AVERTISMENT!

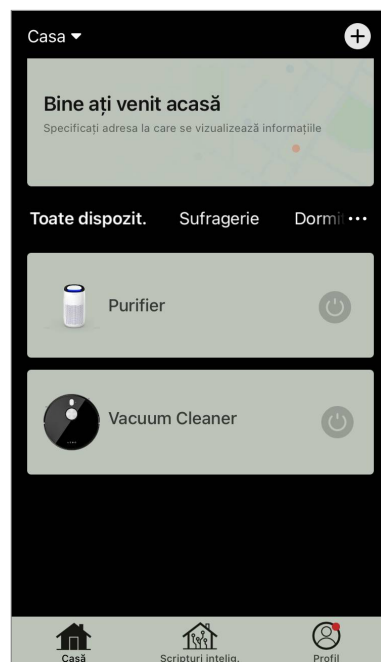
Dacă conexiunea eșuează, verificați dacă dispozitivul este conectat la o sursă de alimentare și pornit și dacă pictograma Wi-Fi de pe panoul de control al dispozitivului clipește. În plus, verificați setările routerului Wi-Fi urmând instrucțiunile de la [aeno.com/ro/router-help](https://aeno.com/ro/router-help). Sau reporniți routerul și apoi repetați procesul de conectare.

# A E N O

## B.1.2 Panoul de control

Panoul de control vă permite să vizualizați informații despre funcționarea purificatorului de aer, să modificați setările unității și să o folosiți.

Pentru a deschide panoul de control al purificatorului de aer **AENO**, faceți clic pe imaginea acestuia în fila "Casă".



Următoarele informații sunt disponibile în fereastra panoului de control al filtrului de aer:

- evaluarea calității aerului exterior și interior și a poluării în funcție de indicele PM 2,5. (a se vedea tabelul 1 "Valori ale indicelui PM 2,5");
- date privind temperatura și precipitațiile de afară;
- durata de viață rămasă a filtrului (în procente) pentru înlocuirea la timp;
- modul de funcționare al unității (a se vedea tabelul 2 "Moduri de funcționare");
- graficul modificărilor indicelui de poluare a aerului (zilnic).




### NOTĂ

Indicele PM de 2,5 este un indicator al poluării aerului. Reflectă conținutul de particule fine de 2,5 microni sau mai puțin în aer și se măsoară în  $\mu\text{g}/\text{m}^3$ . Particulele fine în plămâni și în sânge pot provoca probleme respiratorii grave.

Tabelul 1 "Valori ale indicelui PM 2,5"

Calitatea aerului	Valoarea indicelui PM 2,5	Comentariu
Mare	$\leq 50 \mu\text{g}/\text{m}^3$	Poluarea aerului nu prezintă un risc pentru sănătatea umană
Normal	51 până la $150 \mu\text{g}/\text{m}^3$	Persoanele care sunt sensibile la poluarea aerului pot fi afectate negativ de poluanți *. Sănătatea populației generale nu este afectată negativ de poluarea atmosferică
Rău	Mai mult de $151 \mu\text{g}/\text{m}^3$	Persoanele care sunt deosebit de sensibile la poluarea aerului pot avea probleme grave de sănătate. În general, efectele negative ale poluării aerului asupra sănătății pot fi resimțite de majoritatea oamenilor *

\* Ingerarea de particule fine în corpul uman poate provoca boli respiratorii și cardiovasculare grave.

În colțul din dreapta sus al panoului de control se află o pictogramă  pentru a accesa setările suplimentare ale dispozitivului (pentru informații despre setările suplimentare ale telecomenzii, consultați manualul complet la [aeno.com/documents](http://aeno.com/documents)).

Meniul din partea de jos a panoului de control vă permite să operați unitatea cu ajutorul următoarelor butoane.

Butonul de "**Porni/oprit**"  pornește și oprește aparatul.


Butonul "**Mod**" vă permite să selectați modul de funcționare al aparatului. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

- viteza redusă sau modul de repaus
- viteza medie;
- viteză mare;
- Auto (mod automat în care viteza de funcționare variază în funcție de gradul de poluare a aerului)



**Tabelul 2 "Moduri de funcționare"**

Mod	Viteza ventilatorului (rpm)
<b>Viteză redusă sau mod de veghe</b>	490±20
<b>Viteza medie</b>	800±20
<b>Viteză mare</b>	1520±20
<b>Auto</b>	Mod automat, în care viteza de funcționare variază în funcție de gradul de poluare a aerului

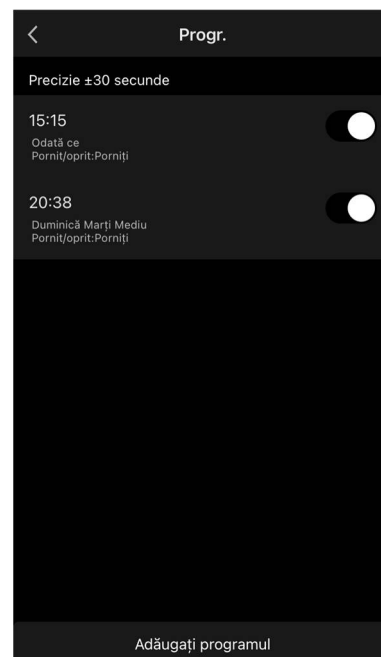
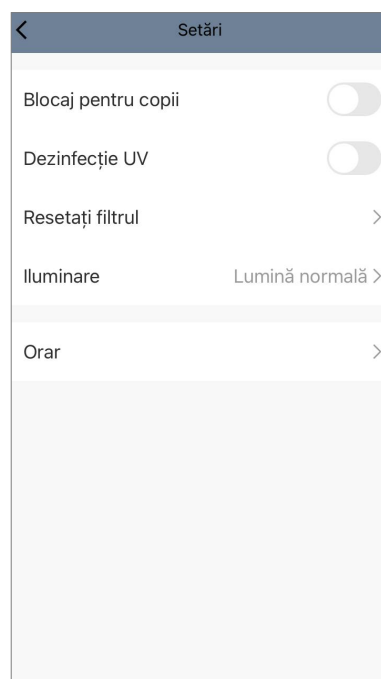
Butonul **"Timer"**  vă permite să porniți un cronometru pentru oprirea aparatului (după 2, 4 sau 8 ore).

Butonul **"Setări"** O listă de funcții care pot fi activate prin intermediul aplicației: Dezinfecție UV, blocare pentru copii, iluminare din spate, resetarea stării filtrului. Apăsarea butonului oferă, de asemenea, acces la o listă cu programele de funcționare ale unității.

## NOTĂ

Funcția de dezinfecție UV este disponibilă doar din aplicația mobilă. Nu există butoane pe panoul de control pentru a acționa funcția de dezinfecție UV.

Dacă unitatea este oprită, butonul **"Setări"** se transformă în butonul **"Progr."**. Dacă faceți clic pe acest buton, se deschide o listă de programe configurate pentru unitate. De asemenea, este posibil să adăugați un nou grafic în fereastră.



## B.2 Purificator de aer AENO AAP0002S

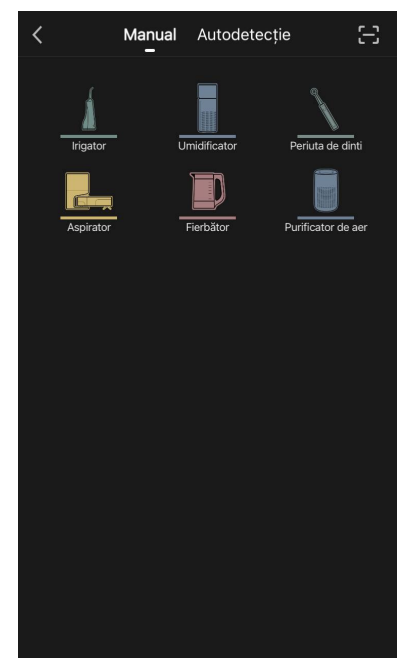
### B.2.1 Procesul de conectare

La conectare, asigurați-vă că smartphone-ul nu se află la mai mult de 2 metri de purificatorul de aer AENO.

În secțiunea "Casă", faceți clic pe pictograma ⊕ din colțul din dreapta sus al ecranului sau pe butonul "Adăugați un dispoz." (butonul este disponibil dacă nu există dispozitive adăugate în aplicație).



În fereastra care se deschide, faceți clic pe pictograma "Purificator de aer".

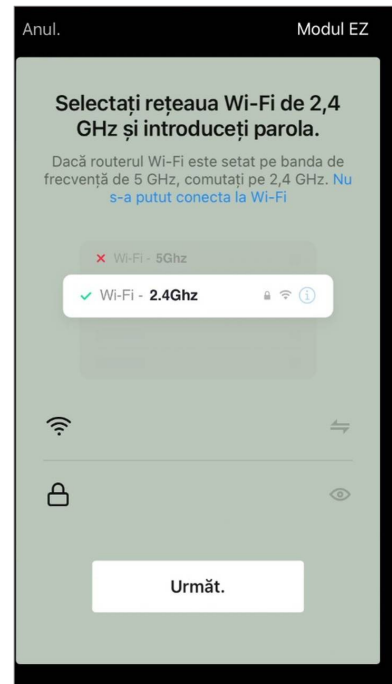


# A E N O

În fereastra următoare, introduceți numele rețelei Wi-Fi de 2,4 GHz și parola, dacă aceste câmpuri nu sunt completate automat. Apăsați "Următ."

## NOTĂ

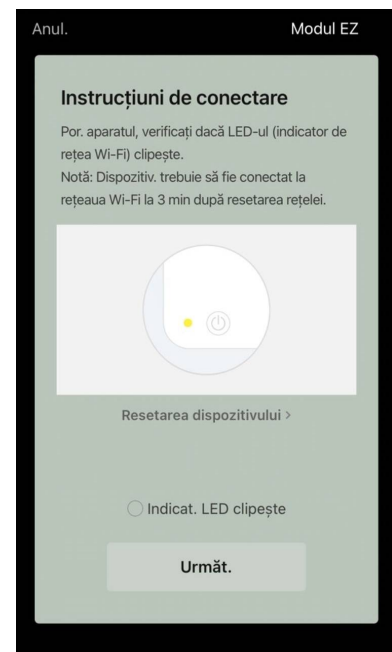
Dacă un sistem vă solicită să activați orice funcție de pe smartphone, urmați sfaturile oferite de acesta.




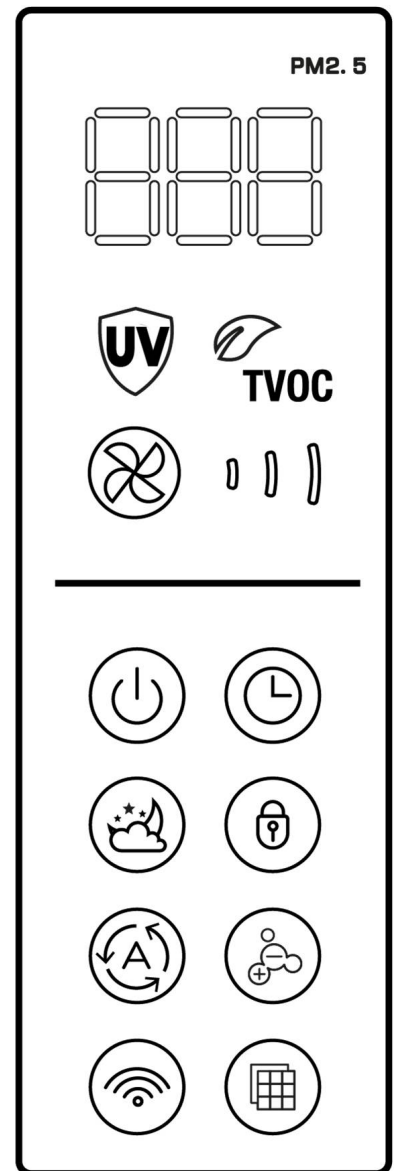
Asigurați-vă că este selectat modul EZ în colțul din dreapta sus.

## NOTĂ

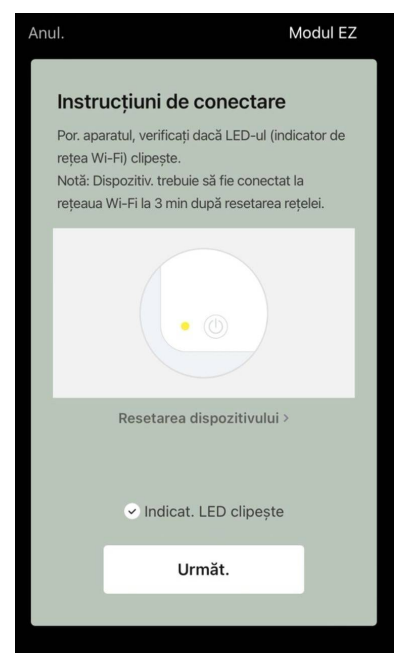
Atunci când este activat modul EZ (easy mode), dispozitivul se conectează direct la routerul de acasă. Atunci când este activat modul AP (Access Point), dispozitivul creează un punct de acces care se conectează la smartphone-ul și la routerul de acasă.



Inspectați panoul de control al filtrului de aer. De regulă, prima dată când porniți dispozitivul, butonul Wi-Fi  clipește.



În ecranul "Instrucțiuni de conectare", bifați caseta "Indicat. LED clipește". Apăsați "Următ.".



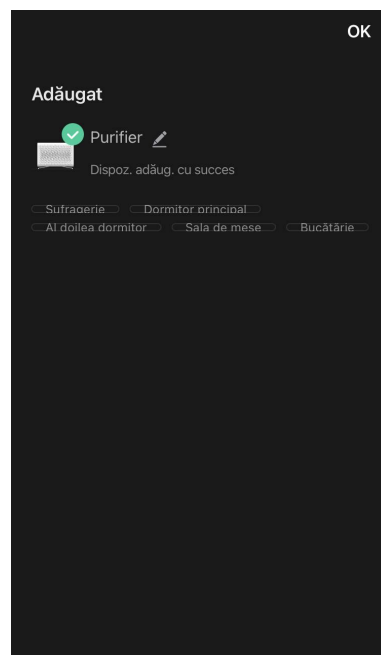
# A E N O

Așteptați până când apare mesajul "Adăugat". Apăsați butonul "OK" din colțul din dreapta sus al ecranului.

Dacă dispozitivul nu se conectează, apăsați și mențineți apăsat butonul Wi-Fi timp de aproximativ 3 secunde până când aparatul emite un semnal sonor. Repetați procesul de conectare așa cum este descris mai sus.

Veți putea apoi să vă controlați dispozitivul din cadrul aplicației.

Pentru informații despre scenariile de control de la distanță, consultați manualul complet la [aeno.com/documents](http://aeno.com/documents).



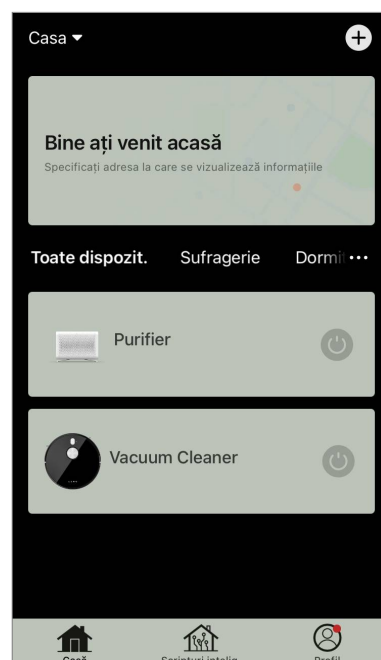
## AVERTISMENT!

Dacă conexiunea eșuează, verificați dacă dispozitivul este conectat la o sursă de alimentare și pornit și dacă pictograma Wi-Fi de pe panoul de control al dispozitivului clipește. În plus, verificați setările routerului Wi-Fi urmând instrucțiunile de la [aeno.com/ro/router-help](http://aeno.com/ro/router-help). Sau reporniți routerul și apoi repetați procesul de conectare.

## B.2.2 Panoul de control

Panoul de control vă permite să vizualizați informații despre funcționarea purificatorului de aer, să modificați setările unității și să o folosiți.

Pentru a deschide panoul de control al purificatorului de aer **AENO**, faceți clic pe imaginea acestuia din fila "Casă".





Următoarele informații sunt disponibile în fereastra panoului de control al filtrului de aer:

- evaluarea calității aerului exterior și interior și a poluării în funcție de indicele PM 2,5 (a se vedea tabelul 3 "Valori ale indicelui PM 2,5");
- date privind temperatura și precipitațiile de afară;
- durata de viață rămasă a filtrului HEPA (în procente) pentru înlocuirea la timp;
- modul de funcționare al unității (a se vedea tabelul 4 "Viteza de funcționare");
- graficul modificărilor indicelui de poluare a aerului (zilnic).



## NOTĂ


Indicele PM 2,5 este un indicator al poluării aerului. Reflectă conținutul de particule fine de 2,5 microni sau mai puțin în aer și se măsoară în  $\mu\text{g}/\text{m}^3$ . Particulele fine în plămâni și în sânge pot provoca probleme respiratorii grave.

**Tabelul 3 "Valori ale indicelui PM 2,5"**

Calitatea aerului	Valoarea indicelui PM 2,5	Comentariu
Mare	$\leq 50 \mu\text{g}/\text{m}^3$	Poluarea aerului nu prezintă un risc pentru sănătatea umană
În regulă	51 până la $150 \mu\text{g}/\text{m}^3$	Persoanele care sunt sensibile la poluarea aerului pot fi afectate negativ de poluanți *. Sănătatea populației generale nu este afectată negativ de poluarea atmosferică
Rău	Mai mult de $151 \mu\text{g}/\text{m}^3$	Persoanele care sunt deosebit de sensibile la poluarea aerului pot avea probleme grave de sănătate. În general, efectele negative ale poluării aerului asupra sănătății pot fi resimțite de majoritatea oamenilor *


\* Ingerarea de particule fine în corpul uman poate provoca boli respiratorii și cardiovasculare grave.

# A E N O

În colțul din dreapta sus al panoului de control se află o pictogramă  pentru a accesa setările suplimentare ale dispozitivului (pentru informații despre setările suplimentare ale telecomenzii, consultați manualul complet la [aeno.com/documents](http://aeno.com/documents)).

Meniul din partea de jos a panoului de control vă permite să operați unitatea cu ajutorul următoarelor butoane.

Butonul de "**Pornit/oprit**"  pornește și oprește aparatul.


Butonul "**Mod**"  vă permite să selectați viteza aparatului. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

- auto (mod automat în care viteza de funcționare variază în funcție de gradul de poluare a aerului);
- viteză redusă;
- viteză medie;
- viteză mare;
- modul sleep.



**Tabelul 4 "Viteza de funcționare"**

Mod	Viteza ventilatorului (rpm)
Mod de veghe	370±20
Viteză redusă	520±20
Viteză medie	880±20
Viteză mare	1080±20
Auto	Mod automat în care viteza de funcționare variază în funcție de gradul de poluare a aerului

Butonul "**Timer**"  vă permite să porniți un cronometru pentru oprirea aparatului (după 2, 4 sau 8 ore).

Butonul "**Setări**" deschide programul dispozitivului și o listă de funcții care pot fi activate prin intermediul aplicației: Dezinfecție UV, blocare pentru copii, ionizare, resetarea stării filtrului.

## NOTĂ

Funcția de dezinfecție UV este disponibilă doar din aplicația mobilă. Nu există butoane pe panoul de control pentru a acționa funcția de dezinfecție UV.

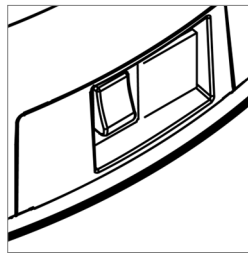
## B.3 Robot aspirator AENO ARC0001S

### B.3.1 Procesul de conectare

#### **AVERTISMENT!**

Asigurați-vă că vă conectați dispozitivul la o rețea Wi-Fi de 2,4 GHz. Frecvența de 5 GHz nu este acceptată de dispozitivele AENO.

Conectați stația de andocare la sursa de alimentare. Glisați comutatorul lateral al aparatului de curățat în poziția "ON" și așezați aparatul de curățat pe stația de andocare.



În fila "Casă" a aplicației, apăsați "+" sau "Adăugați un dispoz." (butonul este disponibil dacă nu există dispozitive adăugate în aplicație).

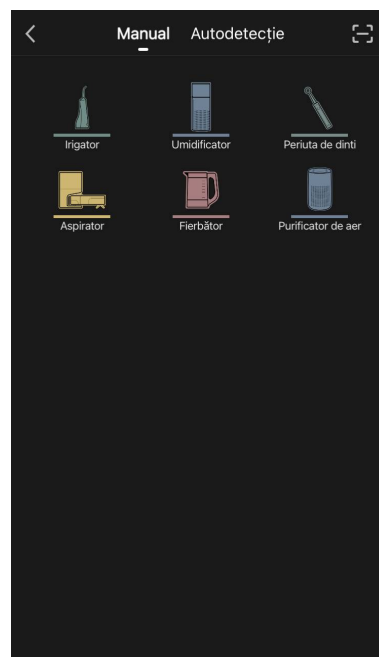


# A E N O

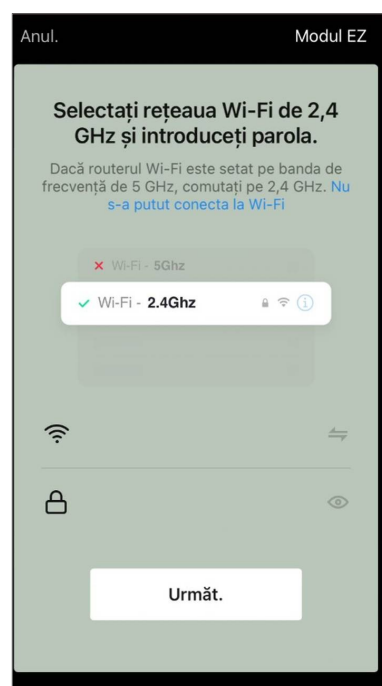
Selectați pictograma "Aspirator" în fereastra care se deschide.

## NOTĂ

Dacă un sistem vă solicită să activați orice funcție de pe smartphone, urmați sfaturile oferite de acesta.



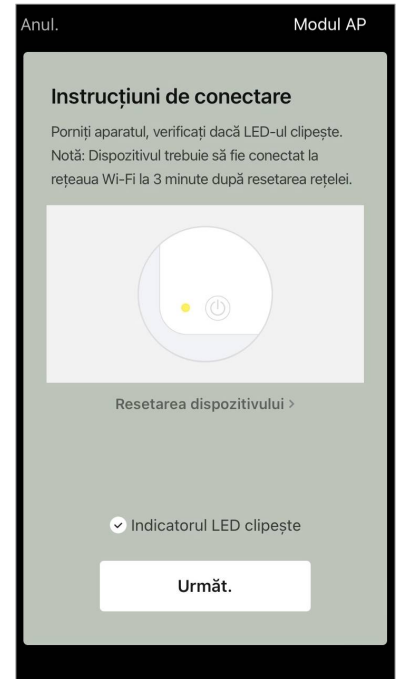
Introduceți numele rețelei Wi-Fi și parola dacă aceste câmpuri nu sunt completate automat.



Pe panoul de control al aspiratorului, apăsați și mențineți apăsat butonul Start/Stop până când lumina rețelei Wi-Fi începe să clipească.



În ecranul "Instrucțiuni de conectare", bifați căsuța "Indicatorul LED clipește" și apăsați "Următ."



### NOTĂ

Se recomandă să stați cât mai aproape de dispozitiv și de router în timpul conexiunii pentru a asigura un semnal Wi-Fi stabil.

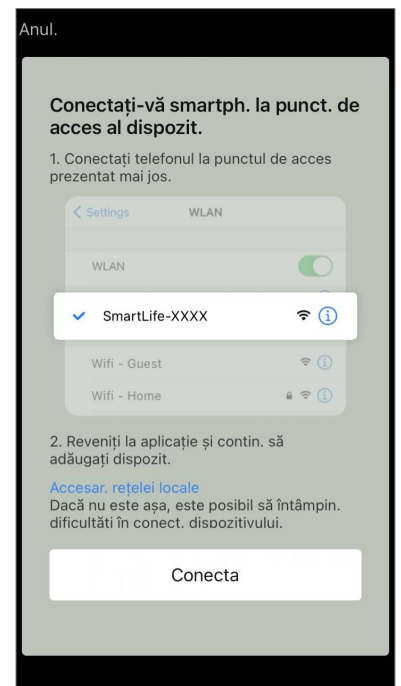
Conectați-vă smartphone-ul la hotspotul Wi-Fi numit "Smart Life – XXXX". Reveniți la aplicație și apăsați "Conecta".

Așteptați până când apare mesajul "Adăugat".

### AVERTISMENT!

Dacă conexiunea eșuează, asigurați-vă că dispozitivul este pornit, verificați setările routerului Wi-Fi la adresa [aeno.com/ro/router-help](http://aeno.com/ro/router-help), apoi repetați procesul de conectare.

Veți putea apoi să vă controlați dispozitivul din cadrul aplicației.



### B.3.2 Panoul de control

Panoul de control vă permite să vizualizați informații despre funcționarea aspiratorului, să modificați setările și să controlați unitatea.

Pentru a deschide panoul de control al aspiratorului **AENO**, faceți clic pe imaginea acestuia în lista de dispozitive conectate din fila "Casă".

Următoarele informații sunt disponibile în fereastra panoului de control al aspiratorului:

# A E N O

- starea actuală a aspiratorului;
- harta camerei;
- timpul și zona de curățare;
- nivelul de încărcare a bateriei.

Meniul din partea de jos a panoului de control vă permite să operați unitatea folosind următoarele butoane.

Butonul **"Auto"** pornește modul de curățare inteligentă. Butonul **"La punct"** direcționează unitatea către punctul specificat pentru curățare.


Butonul **"Cameră"** vă permite să selectați camera care urmează să fie curățată.

Cu ajutorul butonului **"Zona"**, puteți începe curățarea în una sau mai multe zone de curățare.

Butonul **"Pe bază"** direcționează unitatea către stația de andocare.

Butoanele sunt disponibile pe ecranul hărții:

- **"Set no-go zones"** – pentru a indica pe hartă una sau mai multe zone în care nu ar trebui să aibă loc curățarea);
- **"Setare hartă"** – pentru ajustarea limitelor camerelor, controlul modurilor de curățare în camere;
- **"Setări"** – pentru a controla funcțiile de bază ale aspiratorului.

În colțul din dreapta sus al panoului de control se află o pictogramă  pentru a accesa setările avansate ale dispozitivului (pentru mai multe informații despre setările avansate, consultați punctul **C.1** de mai jos).

Pentru un exemplu de creare de scenarii pentru gestionarea dispozitivelor, a se vedea punctul **E** de mai jos.

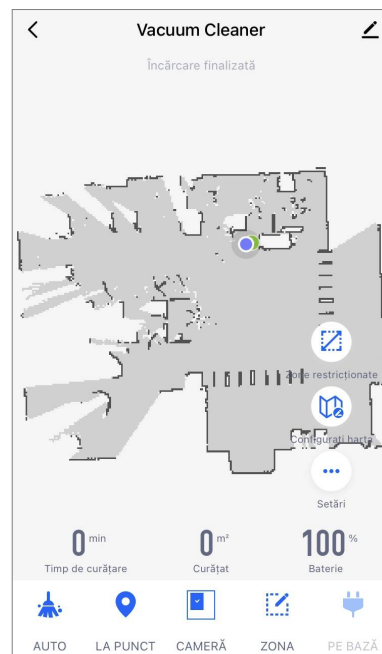
## B.4 Robot aspirator AENO ARC0002S/ARC0003S

### B.4.1 Procesul de conectare

#### AVERTISMENT!

Asigurați-vă că vă conectați dispozitivul la o rețea Wi-Fi de 2,4 GHz. Frecvența de 5 GHz nu este acceptată de dispozitivele AENO.

Conectați stația de andocare la sursa de alimentare și așezați aspiratorul pe stația de andocare.



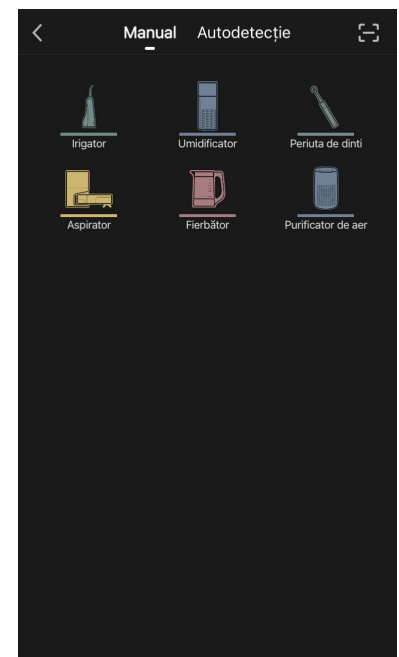
În fila "Casă" a aplicației, apăsați "+" sau "Adăugați un dispoz." (butonul este disponibil dacă nu există dispozitive adăugate în aplicație).



În fereastra care se deschide, selectați categoria "Aspirator".

### NOTĂ

Dacă un sistem vă solicită să activați orice funcție de pe smartphone, urmați sfaturile oferite de acesta.

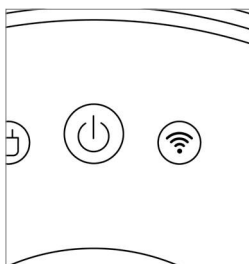


# A E N O

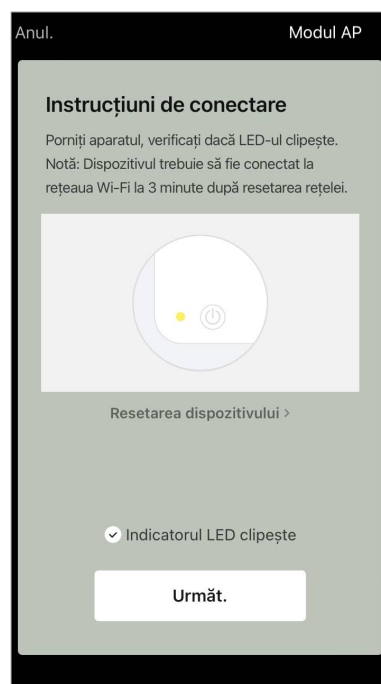
Introduceți numele rețelei Wi-Fi și parola dacă aceste câmpuri nu sunt completate automat.



Apăsați butonul Start/Stop pentru a porni aspiratorul. După 15 secunde pe panoul de control, apăsați și mențineți apăsat butonul Wi-Fi până când lumina butonului începe să clipească.



Apoi, în ecranul "Instrucțiuni de conectare", bifați căsuța "Indicatorul LED clipește" și apăsați "Următ.".





Conectați-vă smartphone-ul la hotspotul Wi-Fi numit "Smart Life – XXXX".

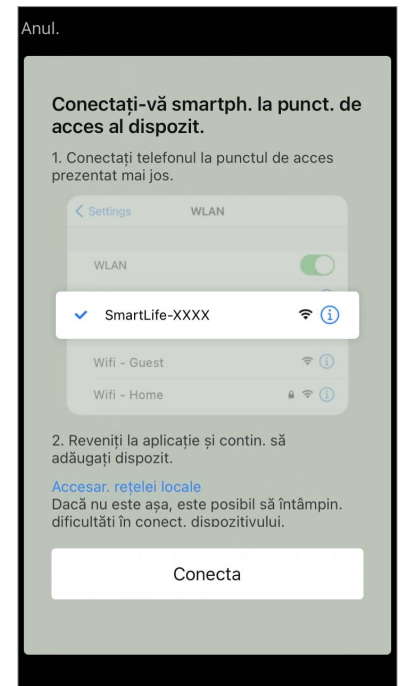
Reveniți la aplicație și apăsați "Conecta".

Așteptați până când apare mesajul "Adăugat".

## AVERTISMENT!

Dacă conexiunea eșuează, asigurați-vă că dispozitivul este pornit, verificați setările routerului Wi-Fi la adresa [aeno.com/ro/router-help](http://aeno.com/ro/router-help) și apoi repetați procesul de conectare.

Veți putea apoi să vă controlați dispozitivul din cadrul aplicației.



## B.4.2 Panoul de control

Următoarele informații sunt disponibile în fereastra panoului de control al aspiratorului:

- starea actuală a aspiratorului;
- harta camerei;
- timpul și zona de curățare;
- nivelul de încărcare a bateriei.

Meniul din partea de jos a panoului de control vă permite să operați unitatea folosind următoarele butoane.

Butonul **"Auto"** pornește modul de curățare inteligentă. Butonul **"La punct"** direcționează unitatea către punctul specificat pentru curățare.

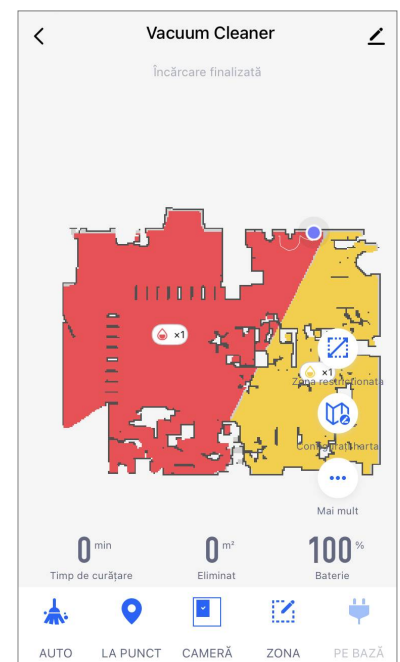
Butonul **"Cameră"** vă permite să selectați camera care urmează să fie curățată.

Cu ajutorul butonului **"Zona"**, puteți începe curățarea în una sau mai multe zone de curățare.


Butonul **"Pe bază"** direcționează unitatea către stația de andocare.

Butoanele sunt disponibile pe ecranul hărții:

- **"Configurarea zonelor interzise"** – pentru a indica pe hartă una sau mai multe zone care nu trebuie curățate (zone separate pentru curățarea uscată și umedă) și pentru a plasa unul sau mai mulți pereți virtuali pe hartă;
- **"Setare hartă"** – pentru ajustarea limitelor camerelor, controlul modurilor de curățare în camere.
- **"Setări"** – pentru a controla funcțiile de bază ale aspiratorului.



# A E N O

În colțul din dreapta sus al panoului de control se află o pictogramă  pentru a accesa setările avansate ale dispozitivului (pentru mai multe informații despre setările avansate, consultați punctul **C.1** de mai jos).

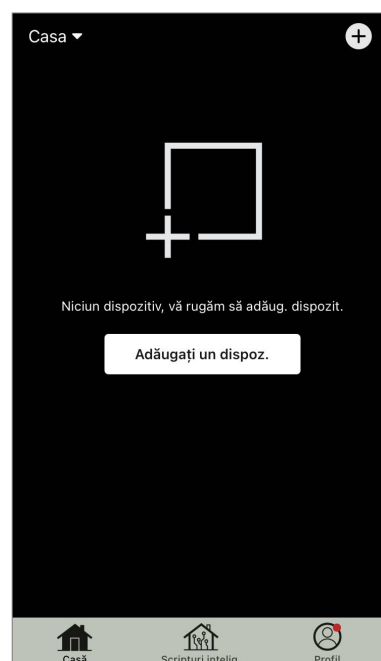
Pentru un exemplu de creare de scenarii pentru gestionarea dispozitivelor, a se vedea punctul **E** de mai jos.

## B.5 Ceainicul electric inteligent AENO AEK0007S

### B.5.1 Procesul de conectare

Așezați ceainicul pe un suport. Conectați fișa cablului de alimentare la o priză de curent.

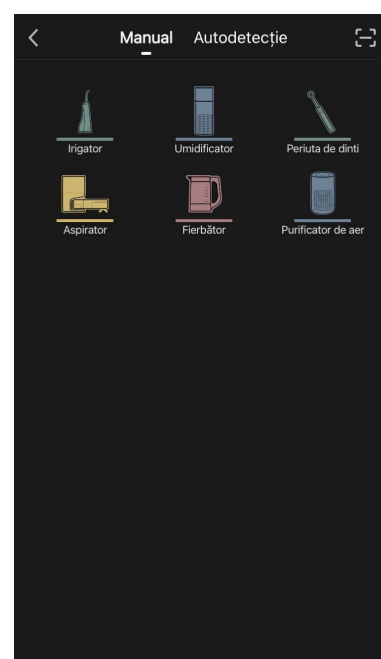
În fila "Casă" a aplicației, apăsați "+" sau "Adăugați un dispoz." (butonul este disponibil dacă nu există dispozitive adăugate în aplicație).



În fereastra care se deschide, selectați categoria "Fierbător".

#### **NOTĂ**

Dacă un sistem vă solicită să activați orice funcție de pe smartphone, urmați sfaturile oferite de acesta.

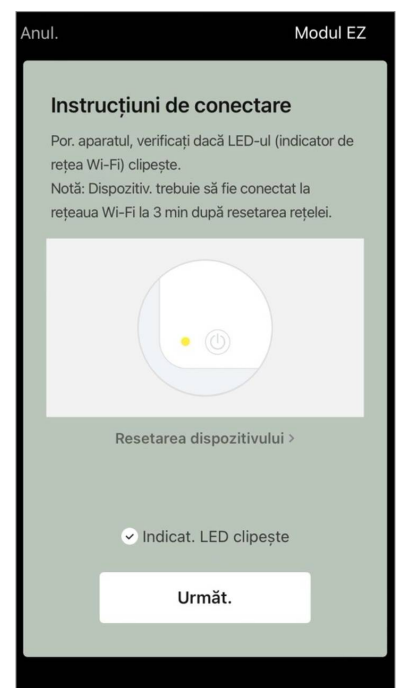
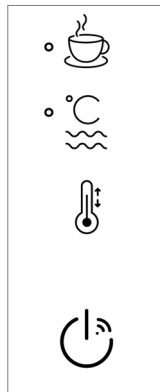


Introduceți numele rețelei Wi-Fi și parola dacă aceste câmpuri nu sunt completate automat.



Asigurați-vă că modul EZ este selectat în colțul din dreapta sus.

Țineți apăsat întrerupătorul ceainicului până când cele 2 lumini clipesc și aparatul emite câteva semnale sonore.



În ecranul "Instrucțiuni de conectare", bifați căsuța "Indicat. LED clipește" și apăsați "Următ.".

Așteptați până când apare mesajul "Dispozitiv adăugat cu succes".

### AVERTISMENT!

Dacă conexiunea eșuează, asigurați-vă că dispozitivul este pornit, verificați setările routerului Wi-Fi la adresa [aeno.com/ro/router-help](https://aeno.com/ro/router-help), apoi repetați procesul de conectare.

Veți putea apoi să vă controlați dispozitivul din cadrul aplicației.


## B.5.2 Panou de control

Următoarele funcții sunt disponibile în fereastra panoului de control al ceainicului.

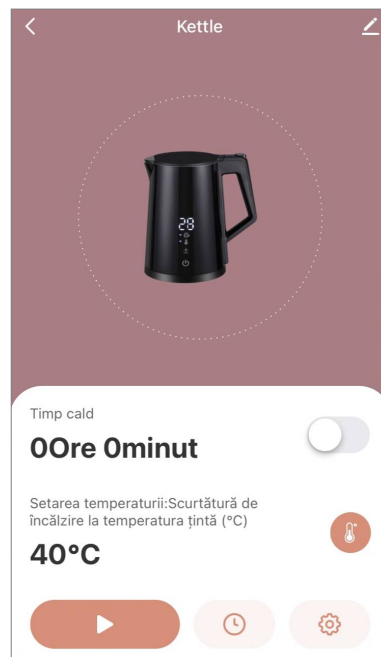
"Timp cald": Pentru a seta intervalul de timp în care va fi menținută temperatura setată, apăsați afișajul orei și al minutelor, utilizați comutatorul pentru a activa/dezactiva modul de menținere a temperaturii.

"Setarea temperaturii" vă permite să selectați temperatura dorită și să comutați modul de funcționare a fierbătorului (încălzire directă la temperatura setată sau fierbere și apoi răcire la temperatura setată).

Pictogramele din partea de jos a panoului de control vă permit să porniți încălzirea, să setați programul de funcționare și să selectați unitatea de măsură a temperaturii.

În colțul din dreapta sus al panoului de control se află o pictogramă  pentru a accesa setările avansate ale dispozitivului (pentru mai multe informații despre setările avansate, consultați punctul **C.1** de mai jos).

Pentru un exemplu de creare de scenarii pentru gestionarea dispozitivelor, a se vedea punctul **E** de mai jos.



## B.6 Încălzitor ecologic inteligent Premium AGH0001S-AGH0002S

### B.6.1 Procesul de conectare

Există mai multe opțiuni pentru activarea încălzitorului în aplicația mobilă AENO:

- prima conexiune cu detecție automată;
- conexiune ulterioară în modul de detectare automată;
- conexiunea ulterioară în modul manual.

### Prima conexiune cu detecție automată

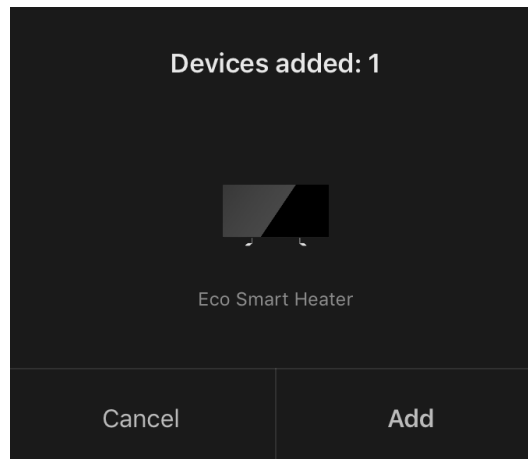
#### NOTĂ

Această metodă poate fi utilizată pentru a activa în aplicație după ce încălzitorul a fost conectat la rețea pentru prima dată.

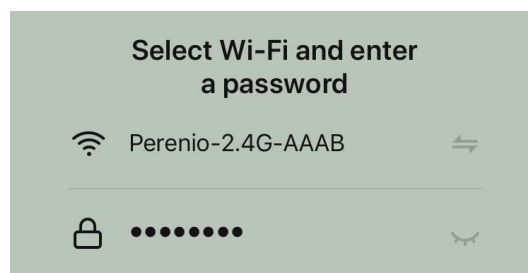
1. După ce vă autentificați în contul dvs., faceți clic pe pictograma "+" din fila "Home" (Acasă).



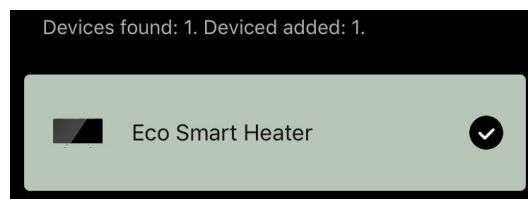
2. Așteptați ca încălzitorul să apară și faceți clic pe butonul "Add" (Adăugare).



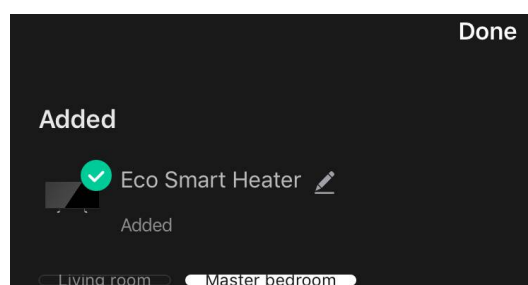
3. Introduceți parola pentru rețeaua Wi-Fi la care va fi conectat dispozitivul (puteți selecta o altă rețea dacă aceasta este de 2,4 GHz).



4. Așteptați ca dispozitivul să fie adăugat în aplicație și apăsați „Next” (Următorul).



5. Introduceți numele dorit pentru încălzitor și selectați din listă locul de instalare. Apoi apăsați „Done” (Terminat).



### Conexiune ulterioară în modul de autodetecție

#### NOTĂ

Această metodă poate fi utilizată în toate cazurile în care încălzitorul se află în modul de împerechere.

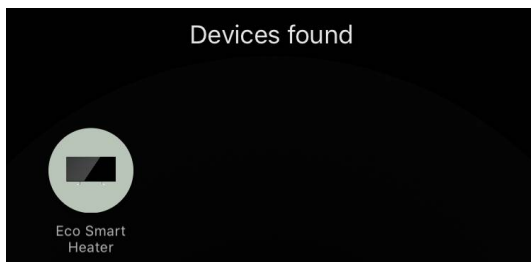
1. După ce vă autentificați în contul dvs., faceți clic pe pictograma "+" din fila „Home” (Acasă).



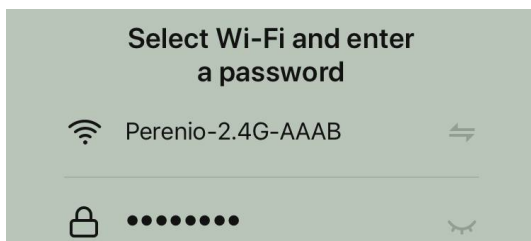
2. Selectați fila "Auto search" (Căutare automată) din partea de sus a ecranului.



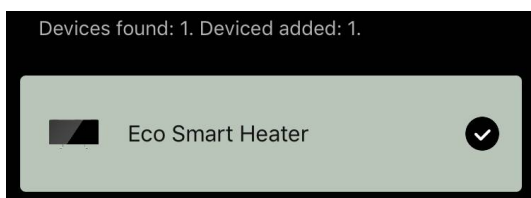
3. Furnizați aplicației AENO toate accesese solicitate.
4. Așteptați ca încălzitorul să fie detectat și apoi apăsați butonul „Next” (Următorul) (Următorul).



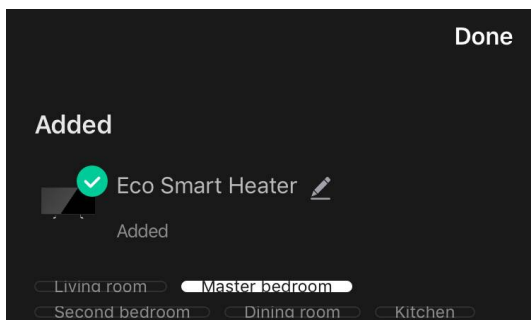
5. Introduceți parola pentru rețeaua Wi-Fi la care va fi conectat dispozitivul (puteți selecta o altă rețea dacă aceasta este de 2,4 GHz).



6. Așteptați ca dispozitivul să fie adăugat în aplicație și apăsați „Next” (Următorul).



7. Introduceți numele dorit pentru încălzitor și selectați din listă locul de instalare. Apoi apăsați „Done” (Terminat).



## Conectarea ulterioară în modul manual

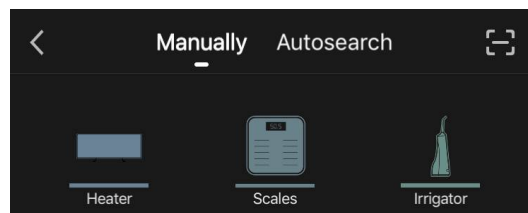
### NOTĂ

Această metodă poate fi utilizată în toate cazurile în care încălzitorul se află în modul de împerechere și dacă dispozitivul nu a fost detectat automat prin alte metode de conectare.

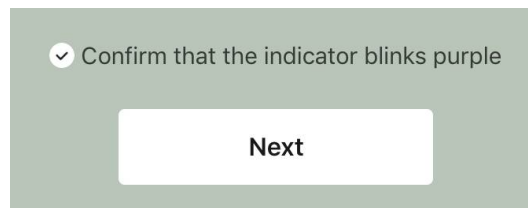
1. După ce vă autentificați în contul dvs., faceți clic pe pictograma "+" din fila „Home” (Acasă).



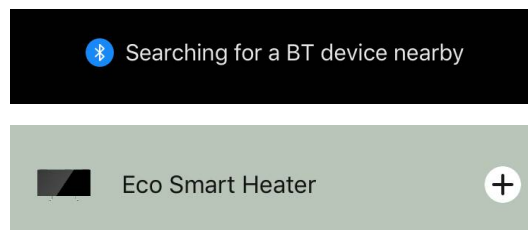
2. Selectați fila "Manual" din partea de sus a ecranului și apoi categoria "Heater" (Încălzire).



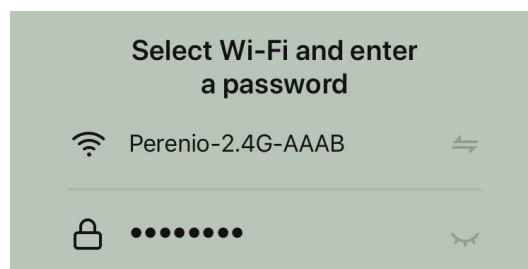
3. Porniți încălzitorul apăsând o dată butonul de pornire. LED-ul se aprinde în verde.
4. Apoi apăsați și mențineți apăsat butonul de alimentare până când LED-ul clipește violet.
5. Pe ecranul cu instrucțiuni de conectare, confirmați că indicatorul clipește violet și apăsați butonul „Next” (Următorul).



6. Așteptați ca radiatorul să fie detectat și apăsați pictograma "+" din dreptul numelui său.

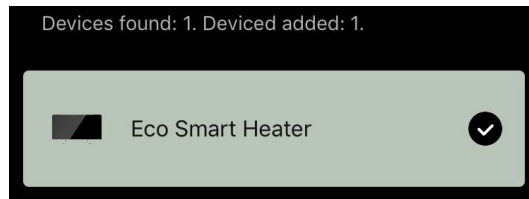


7. Introduceți parola pentru rețeaua Wi-Fi la care va fi conectat dispozitivul (puteți selecta o altă rețea dacă aceasta este de 2,4 GHz).

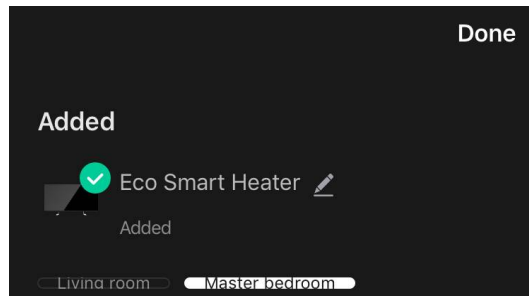


# A E N O

8. Așteptați ca dispozitivul să fie adăugat în aplicație și apăsați „Next” (Următorul).



9. Introduceți numele dorit pentru încălzitor și selectați din listă locul de instalare. Apoi apăsați „Done” (Terminat).

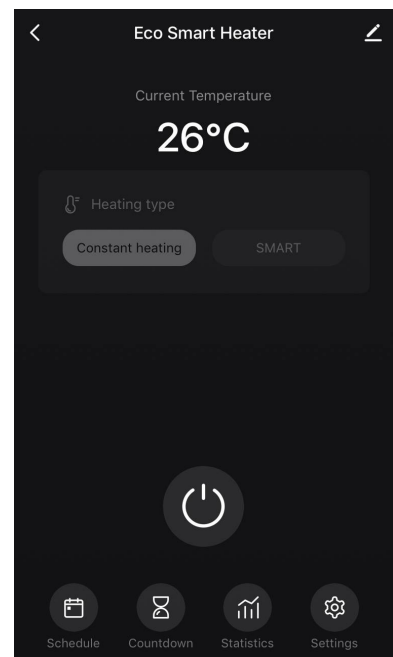


## B.6.2 Panoul de control

Panoul de control este afișat făcând clic pe imaginea acestuia în lista de dispozitive conectate din fila „Home” (Acasă).

În panoul de control, utilizatorul poate:

- vizualizați temperatura curentă a camerei;
- setați temperatura ambiantă dorită;
- porniți și opriți dispozitivul și selectați modul de funcționare;
- setați temporizatoare și vizualizați statisticile privind consumul de energie;
- modificați setările.



### B.6.2.1 Selectarea modului de control


Pe panoul de control al încălzitorului sunt disponibile două moduri de funcționare:

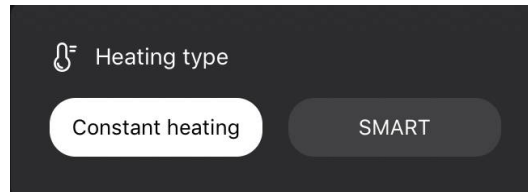
- încălzire permanentă – încălzirea este pornită și oprită independent de către utilizator, temperatura de încălzire a camerei nu este controlată;
- SMART – temperatura camerei este controlată de un senzor încorporat. Valoarea setată de utilizator este menținută fără intervenția acestuia: elementul de încălzire este pornit sau oprit în funcție de necesități.



**NOTĂ**

Setarea implicită după ce încălzitorul este conectat pentru prima dată este funcționarea manuală.

Modul de funcționare poate fi selectat atunci când încălzitorul este pornit. Acesta poate fi pornit manual sau de pe panoul de control prin apăsarea butonului de pornire .

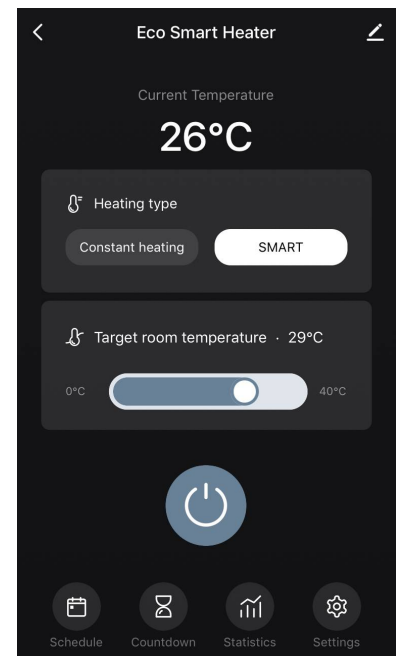
**Configurarea modului SMART**

Modul SMART vă permite să setați temperatura dorită de încălzire a camerei de la 0 la 40 °C.

**NOTĂ**

Dacă temperatura setată este mai mică decât temperatura curentă a camerei, aparatul intră în modul de așteptare – încălzirea este oprită.

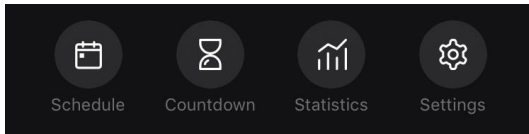
Pasul pentru modificarea valorii dorite a temperaturii este de 1 °C.



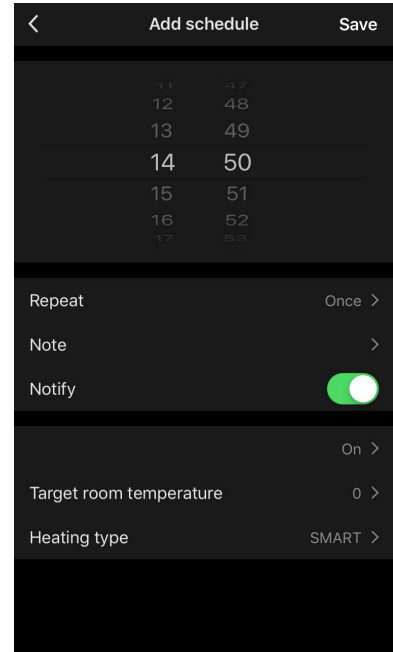
# A E N O

## B.6.2.1 Crearea unui orar pentru încălzitor

Pentru a face să funcționeze încălzitorul după un program, accesați fila "Schedule" (Programare) de pe panoul de control al dispozitivului.

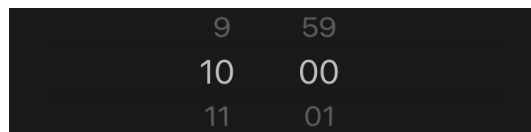


În continuare, faceți clic pe butonul "Add".

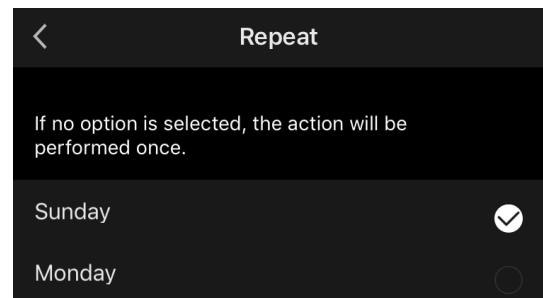


Sunt disponibile următoarele setări ale graficului:

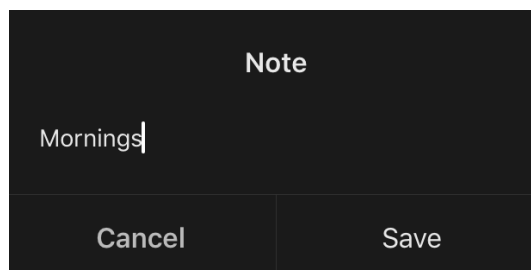
- timpul de pornire,



- repetarea în funcție de ziua săptămânii,



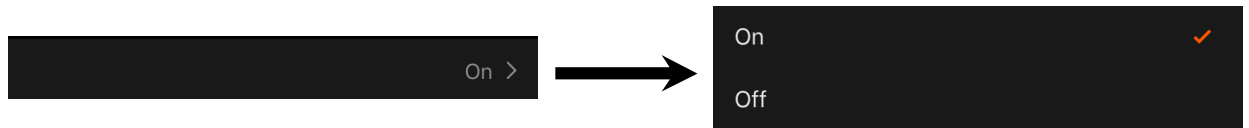
- introduceți o notă de utilizator care să fie afișată în lista de programări și notificări push,



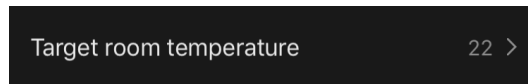
- necesitatea de a primi notificări push atunci când acest eveniment este declanșat,



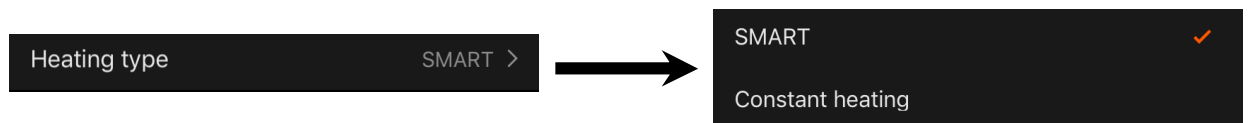
- acțiunea care urmează să fie declanșată la timp (pornirea sau oprirea încălzitorului),



- temperatura ambiantă dorită pentru orarul respectiv, cu încălzitorul pornit,




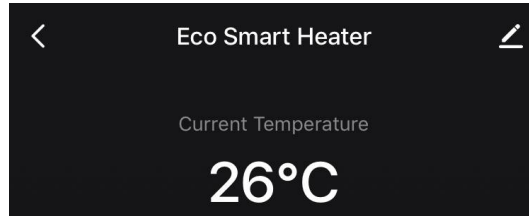
- tip de încălzire pentru un program cu încălzitorul pornit.




## C. Setări suplimentare

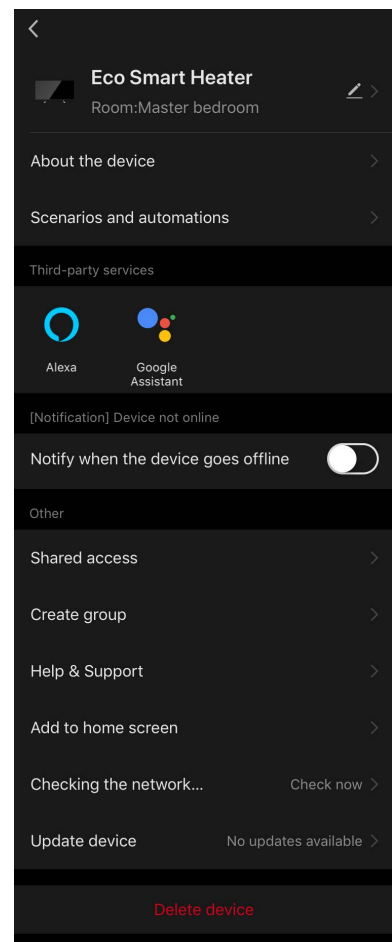
### C.1 Meniul Setări avansate ale dispozitivului

Pentru a deschide fereastra Advanced Settings (Setări avansate), faceți clic pe pictograma  din colțul din dreapta sus al panoului de control al dispozitivului.



În panoul de setări avansate se pot efectua următoarele operații:

- modificați ecranul de întâmpinare, numele și locația de instalare a dispozitivului (utilizând pictograma  în linia de nume a încălzitorului);
- "About the device" (Informații despre dispozitiv): vizualizați informații de fond despre funcționarea dispozitivului;
- "Scenarios and automations" (Scenarii și automatizare): vizualizați scenariile în care este utilizat dispozitivul;
- "Third-party services" (Servicii terță parte): integrarea contului cu serviciile Alexa și Google Assistant pentru controlul vocal al dispozitivelor;
- "Notify when the device goes offline" (Notificare în afara rețelei): activați sau dezactivați trimiterea de notificări push;
- "Shared access" (Partajare): organizați accesul la controlul dispozitivului prin intermediul unui alt cont, de exemplu pentru membrii familiei (a se vedea mai jos);
- "Create group" (Creați un grup): combinați dispozitivele pentru a le gestiona ca un singur grup;
- "Help & Support" (Ajutor și asistență): obțineți informații cu privire la cele mai frecvente probleme și la modul de rezolvare a acestora;
- "Add to home screen" (Adăugare la ecranul de pornire): adăugați o comandă rapidă a dispozitivului pe ecranul de pornire al smartphone-ului pentru acces rapid la panoul de control al dispozitivului;
- "Checking the network" (Verificare rețea): permite verificarea funcționării rețelei Wi-Fi, a intensității semnalului și a stării conexiunii la rețea;
- "Update device" (Actualizare dispozitiv): Verificați și instalați cele mai recente actualizări pentru dispozitiv sau activați actualizarea automată;



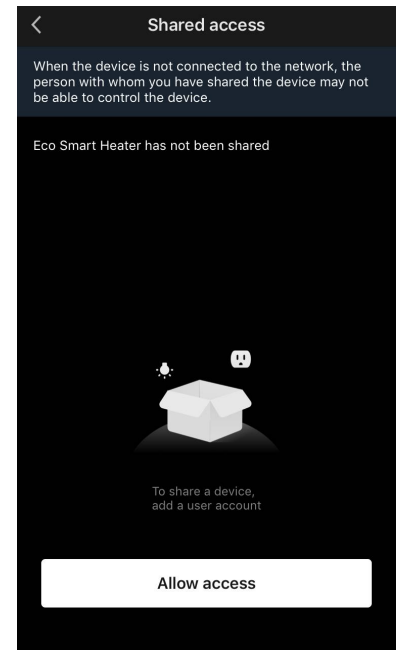
- "Delete device" (Șterge dispozitivul): elimină dispozitivul din aplicația mobilă.

## C.2 Acces general

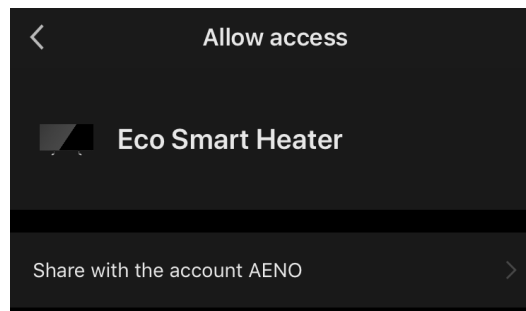
În aplicația mobilă AENO, un dispozitiv poate fi conectat doar la un singur cont. Cu toate acestea, un utilizator poate partaja acest dispozitiv cu alți utilizatori.

Prin partajare, alți utilizatori pot controla dispozitivul, pot schimba modurile și setările de funcționare, dar nu pot instala sau modifica datele dispozitivului, nu pot crea scripturi și nu pot elimina dispozitive din aplicație.

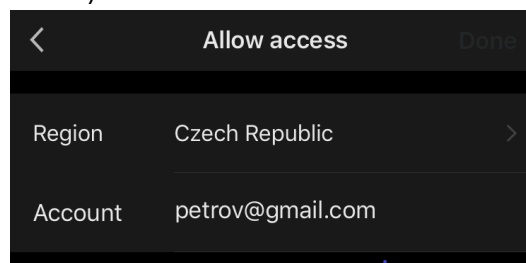
Pentru a partaja dispozitivul, accesați meniul setări avansate ale dispozitivului și selectați "Shared access" (Partajare).



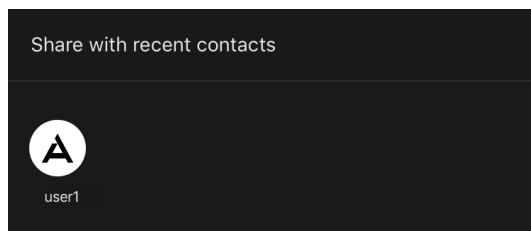
Faceți clic pe "Allow Access" (Acordare acces) și accesați "Share with the account AENO" (Partajați un cont).



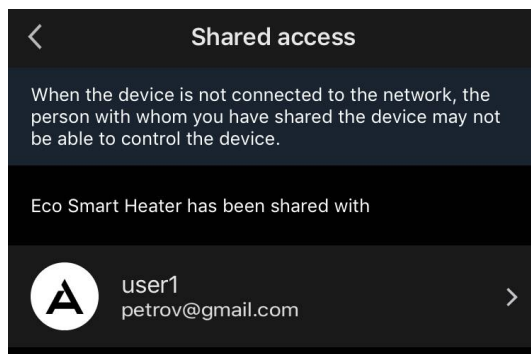
Selectați țara de reședință și adresa de e-mail a utilizatorului care urmează să fie partajat. Apăsați „Done” (Terminat).



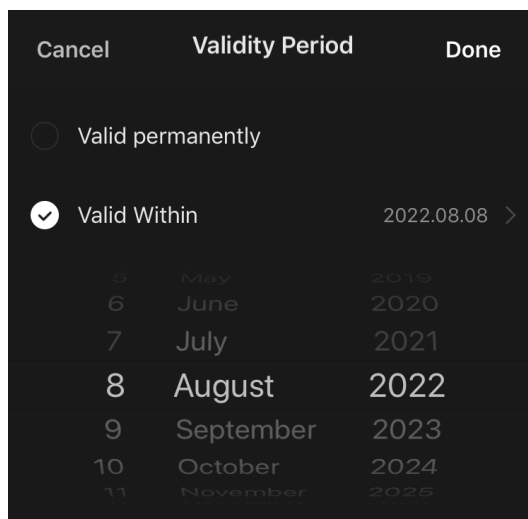
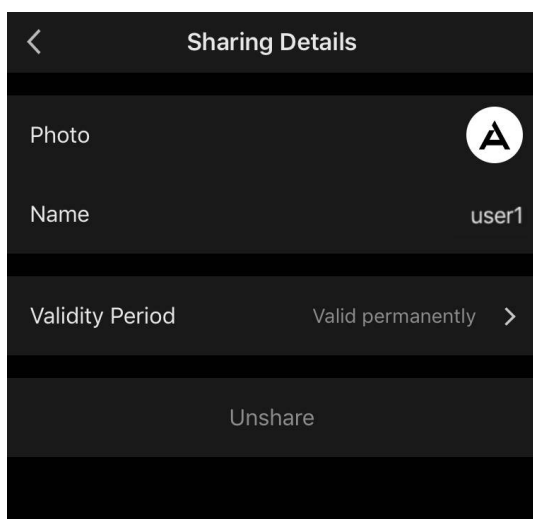
Apoi, în secțiunea "Shared access" (Partajare), faceți din nou clic pe butonul "Allow Access" (Acordare acces) și apoi pe pictograma utilizatorului adăugat. Se va afișa o notificare corespunzătoare care va indica faptul că accesul a fost acordat cu succes.



Informațiile despre utilizator vor fi afișate în secțiunea “Shared access” (Partajare).



Faceți clic pe linia cu contul adăugat în această secțiune pentru a seta data de expirare a accesului sau pentru a anula complet accesul partajat.

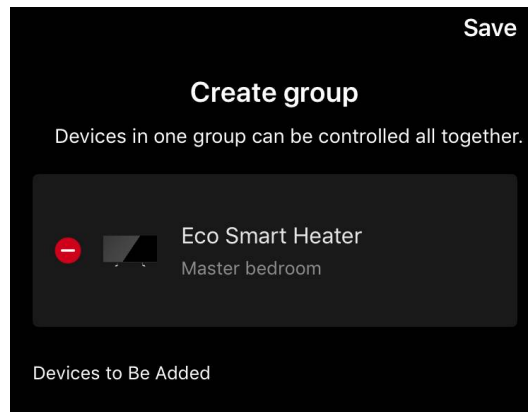


În contul accesat, acest dispozitiv va apărea în fila „Home” (Acasă), în secțiunea "Acces acordat".

### C.3 Crearea grupurilor

Din aplicația AENO, pot fi gestionate atât dispozitive individuale, cât și grupuri de dispozitive.

Pentru a combina dispozitivele într-un grup, mergeți la "Create group" (Creați un grup) și selectați aparatele de încălzire necesare din lista de aparate de încălzire disponibile pentru a fi adăugate. Apoi apăsați „Save” (Salvați).

**NOTĂ**

Numai dispozitivele de același tip pot fi grupate împreună.

Setați numele dorit pentru grup și apăsați „Save” (Salvați).


Grupul nou creat este afișat în fila „Home” (Acasă).

**NOTĂ**

Pentru mai multe informații despre funcțiile aplicației AENO, vă rugăm să consultați manualul complet corespunzător, disponibil pentru descărcare la [aeno.com](http://aeno.com).

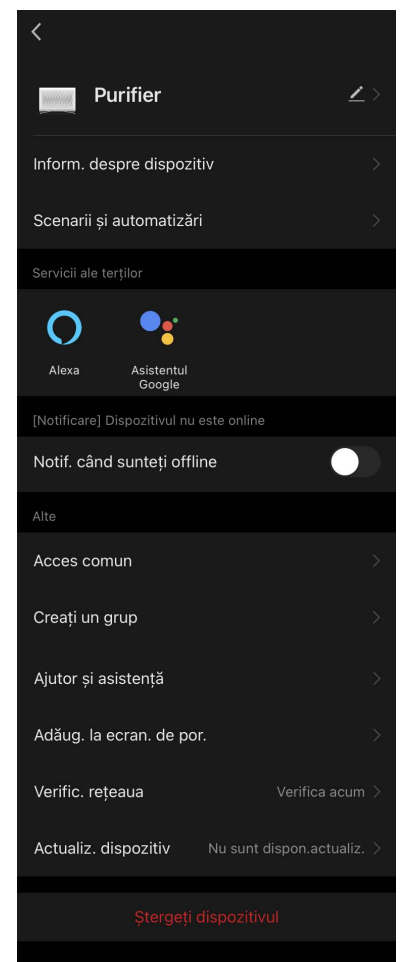
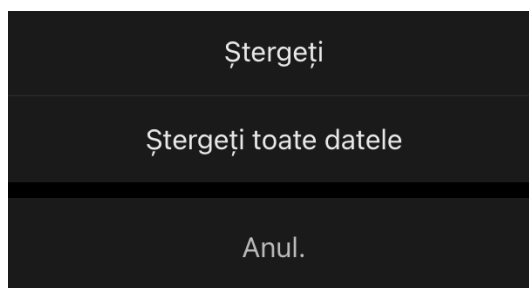
**C.4 Îndepărtarea unui dispozitiv**

Exemplele și imaginile prezentate sunt aceleași pentru toate dispozitivele.

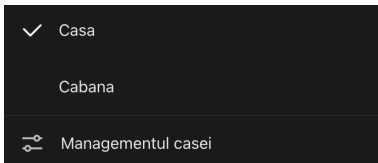
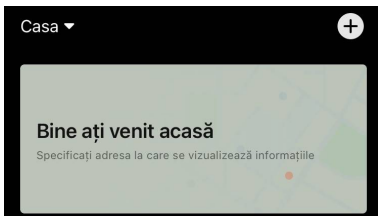
Pentru a elimina dispozitivul din contul dvs., accesați meniul de setări avansate făcând clic pe pictograma  din panoul de control al dispozitivului.

Selectați ultima opțiune din meniul de setări – "Ștergeți dispozitivul".

Pentru a șterge toate datele dispozitivului din contul dvs., apăsați butonul "Șterge dispozitivul" și selectați opțiunea de ștergere.

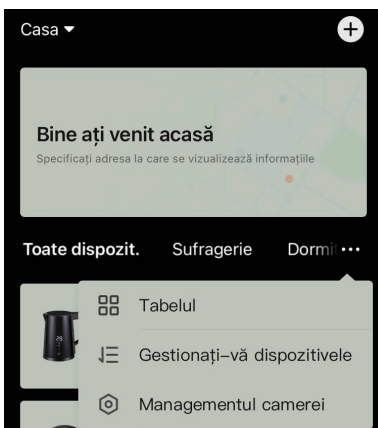
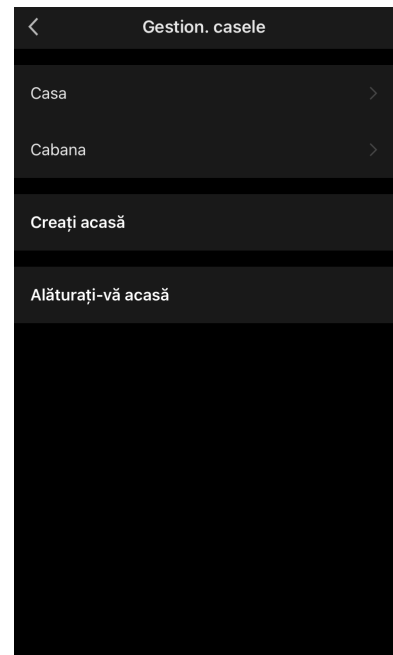


## D. Lucrul cu case și spații



sau ștergeți o casă existentă, creați una nouă, alăturați-vă altei case). Meniul de gestionare a casei este, de asemenea, disponibil în fila "Profil".

În cadrul aplicației, puteți distribui dispozitive în camerele unei anumite case. Numele casei actuale este afișat în colțul din stânga sus al ecranului. Apăsați pe numele unei case pentru a trece de la o casă la alta sau pentru a accesa meniul de gestionare a casei (configurați

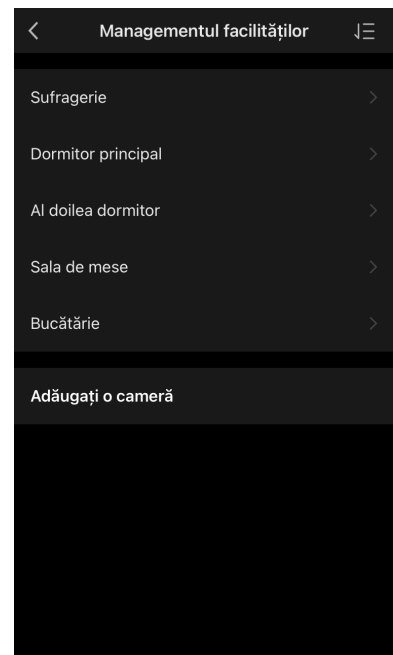


camerelor și selectați camera în care doriți să mutați dispozitivul (acesta va fi eliminat automat din camera curentă). De asemenea, puteți deschide meniul setări avansate ale dispozitivului (a se vedea punctul **C.1**), selectați "Informații despre dispozitiv" și modificați locația.

Pentru a vă gestiona spațiile, faceți clic pe "•••" în fila "Casă" și selectați "Managementul camerei" ("Managementul facilităților") din lista derulantă.

În meniul de gestionare a camerelor, puteți seta ordinea în care sunt afișate camerele în fila "Casă", puteți modifica camerele existente (schimbați numele, adăugați dispozitive) și puteți adăuga o nouă cameră.

Pentru a schimba locația unui dispozitiv în aplicație, accesați meniul de gestionare a

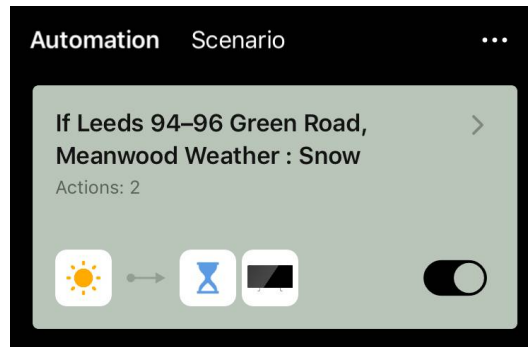




## E. Crearea de scenarii. Automatizare

În fila "Scenarios" (Scenarii), utilizatorul poate selecta condițiile de automatizare și/sau poate crea și executa manual scenarii.

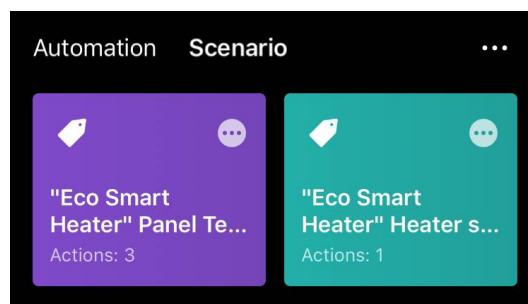
**O automatizare** este un eveniment care începe automat și se declanșează de fiecare dată când sunt îndeplinite condițiile specificate în acesta.



### NOTĂ

Cu alte cuvinte, este un scenariu automat.

**Un script** este un eveniment care este declanșat manual la cererea utilizatorului și este executat o singură dată dacă sunt îndeplinite condițiile specificate în el.

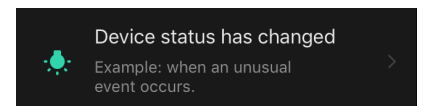
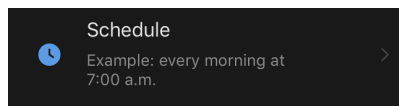
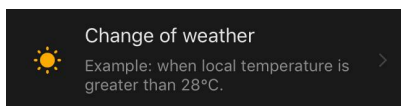


### NOTĂ

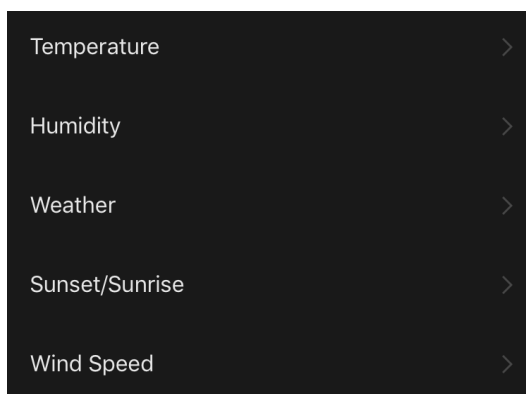
Cu alte cuvinte, este un script manual.

## Automatizare (crearea unui script automat)

- Mergeți la fila „Scenarios” (Scenarii) și apăsați "+”.
- Selectați una dintre condițiile de pornire a scriptului automat.

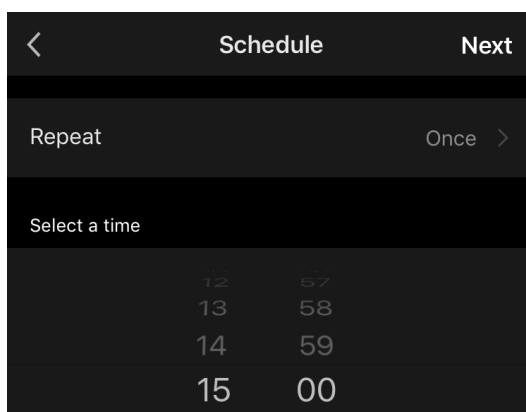


*Change of weather (Condiții meteorologice):* scenariul va fi inițiat atunci când condițiile meteorologice corespund parametrului selectat de utilizator. De exemplu, când afară se udă.

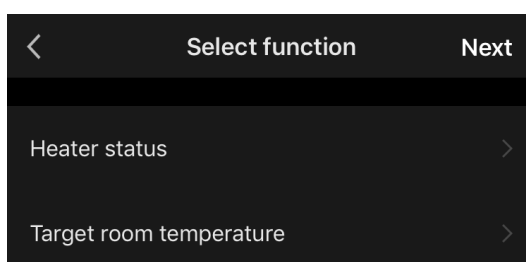
**NOTĂ**

Pentru ca automatizarea să funcționeze corect, este esențial să se precizeze adresa exactă a locației în care trebuie citite condițiile meteorologice.

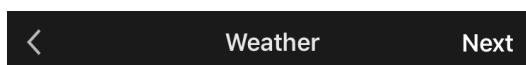
*Schedule (Programare orară):* scenariul va fi executat la o anumită oră. Aici puteți seta și zilele săptămânii în care să repetați scenariul.



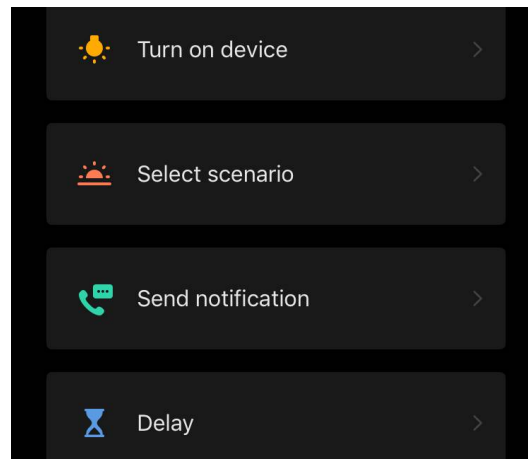
*Device status (Starea dispozitivului):* scriptul va fi pornit atunci când are loc evenimentul selectat. De exemplu, atunci când temperatura camerei scade la 19 °C sau când încălzitorul a depășit limita de consum de energie stabilită de utilizator.



- Apăsați „Next” (Următorul) (Următorul) în partea de sus a ecranului.



- Selectați una dintre acțiunile care vor avea loc atunci când apare condiția selectată mai sus:



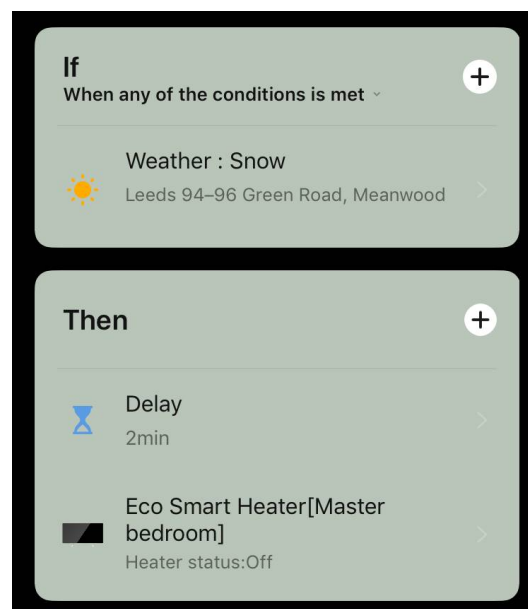
*Device status (Starea dispozitivului):* se va produce evenimentul selectat. De exemplu, tipul de încălzire se va schimba sau temperatura de încălzire a panoului va crește la 100 °C.

*Select scenario (Selectați scenariul):* se va rula un scenariu sau o automatizare creată anterior.

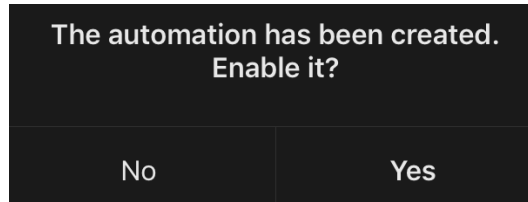
*Send notification (Trimitere notificare):* utilizatorul va primi o notificare prin intermediul centrului de mesaje.

*Delay (Întârziere):* timpul de întârziere care va fi stabilit înainte de declanșarea următoarei acțiuni. În acest caz, trebuie adăugată o altă acțiune după termenul specificat.

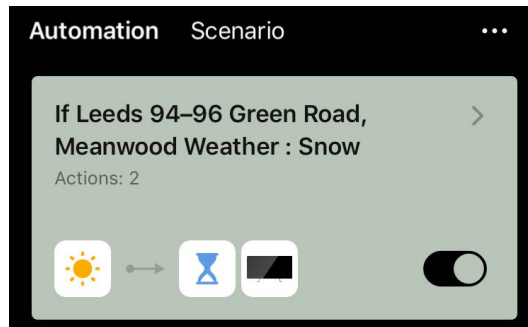
- Apăsați „Next” (Următorul) (Următorul) în partea de sus a ecranului.
- Dacă este necesar, adăugați o condiție și/sau o acțiune suplimentară apăsând "+" în blocul corespunzător.



- Apăsați „Save” (Salvați).
- Activați automatizarea pe care ați creat-o, dacă este necesar.

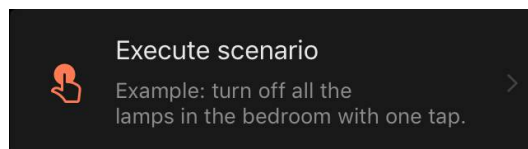


- De asemenea, poate fi activată ulterior la “Automation” (Automatizare).

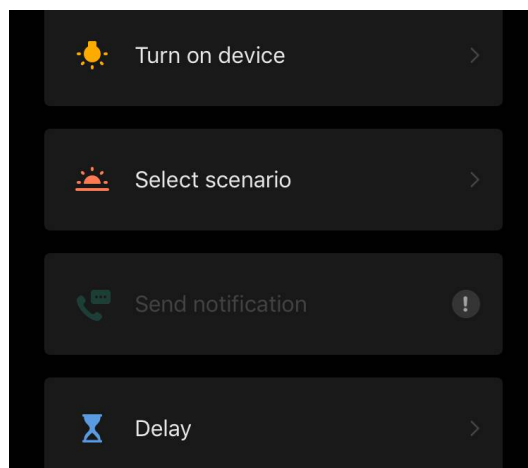


## Scenariu (crearea unui script manual)

- Mergeți la fila „Scenarios” (Scenarii) și apăsați "+”.
- Selectați condiția “Execute scenario” (Executare scenariu).



- Selectați una dintre acțiunile care vor avea loc după ce scriptul este pornit:

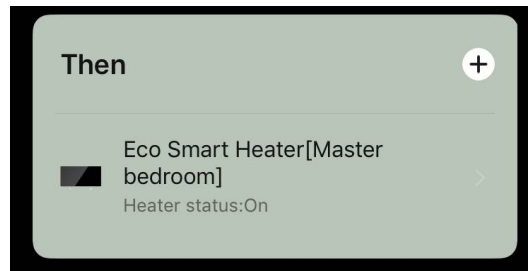


*Device status (Starea dispozitivului):* se va produce evenimentul selectat. De exemplu, tipul de încălzire se va schimba sau temperatura de încălzire a panoului va crește la 100 °C.

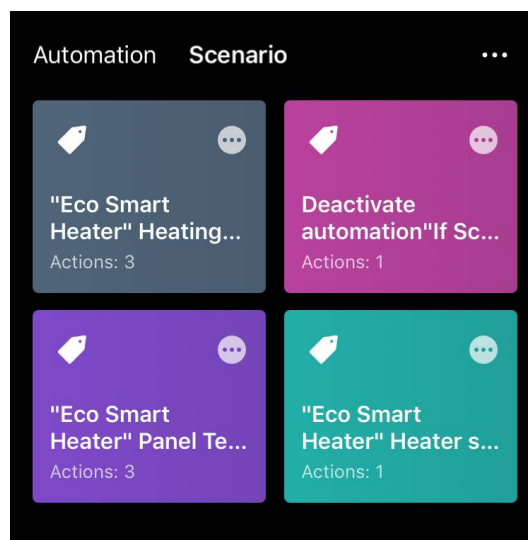
*Select scenario (Selectați scenariul):* se va rula un scenariu sau o automatizare creată anterior.

*Delay (Întârziere):* timpul de întârziere care va fi stabilit înainte de declanșarea următoarei acțiuni. În acest caz, trebuie adăugată o altă acțiune după termenul specificat.

- Apăsați „Next” (Următorul) în partea de sus a ecranului.
- Dacă este necesar, adăugați o acțiune suplimentară apăsând "+" în blocul corespunzător.



- Apăsați „Save” (Salvați).
- Scenariul creat va apărea în secțiunea "Scenario" (Scenariu).



Pentru a rula un script, faceți clic pe imaginea acestuia din listă.  
Pentru a face modificări la scenariul creat, apăsați "•••" pe acesta.